

PETER M. McGAVIN  
EXECUTIVE SECRETARY-TREASURER



## MARITIME TRADES DEPARTMENT

### OFFICERS

PAUL HALL, PRESIDENT  
PETER M. McGAVIN, EXEC. SEC.-TREASURER  
JACK McDONALD, VICE-PRESIDENT

SUITE 501 - 815 SIXTEENTH STREET, N.W.  
WASHINGTON 6, D.C.  
METROPOLITAN 8-0262

Tammikuun 12 p:nä, 1961

AFFILIATED WITH AMERICAN FEDERATION OF LABOR AND CONGRESS OF INDUSTRIAL ORGANIZATIONS

Arvoisa Ammattiiliiton jäsen:

Annamme tässä oheisena tiedonannon, joka koskee kehitystä kansainvälisen piirin toiminnassa ja joka mielestämme kiinnostaa Teitä. The Maritime Trades Department, AFL-CIO (MTD, "Merenkulku Ammatti Osasto"), on äskettäin muodostanut kansainvälisen osaston kehittämään kiinteämpää toimintayhteyttä ammatti- liittojen osastojen ja niitä täydentävien yhdistysten kesken vapaassa maailmassa.

Uusi osasto on tarpeellinen, koska Osaston satama- ammattiiliitot eivät enää tunnustaneet International Transportworkers Federation (ITF, "Kansainvälinen Satama-ja Kuljetustyöläisten Liitto"). The International Longshoremen's Association (ILA, "Kansainvälinen Satamatyöläisten Yhdistys"), Marine Engineers Beneficial Association (MEBA, "Konemestarien Etuja Katsova Yhdistys") ja Seafarers International Union (SIU, "Merenkulkiain Kansainvälinen Ammattiiliitto") olivat vetäytyneet pois ITF:stä viime huhtikuussa, koska ITF teki "malttamattoman toimenpiteen", joka koski British National Union of Seamen (BNUS, "Englannin Kansallinen Merimiesten Ammattiiliitto") valitusta Seafarers International Union (SIU, "Merenkulkiain Kansainvälinen Ammattiiliitto") vastaan.

Vetäytyminen pois ITF:stä jätti amerikalaiset ammattiiliitot ilman mitään välittäjää jatkamaan toimintaa kansainvälissä piireissä ja suojaamaan amerikalaisia merenkulun työläisiä ja merimiehiä. Johdonmukaisesti MTD:n kokouksessa joulukuun 4-6 päivänä, 1961, SIUNA ehdotti, että Osaston tulisi toimia aktiivisesti kansainvälissä piireissä ja tehtiin päätös sellaisen toiminnan toimeenpanosta.

Päätös omaksuttiin yksimielisesti. Johdonmukaisesti perjantaina, tammikuun 5 päivänä, MTD:n johtokunnan kokouksessa New Yorkissa omaksuttiin ohjelma, jonka mukaan perustettiin kansainvälinen osasto tästä taroitusta varten. Valittiin toimeenpaneva komitea, jonka jäsenet tulivat niistä merenkulun ammattialojen ammattiiliitoista, joita tämä asia koski, ja Thomas L.

(Teddy) Gleason, ILA:n yleinen organisaattori ja toimeenpaneva varapresidentti, valittiin toimitusjohtajaksi.

Sopusoinnussa AFL-CIO:n tarkoitusten ja menettelytapojen kanssa kansainvälisissä piireissä uskomme, että tämä uusi Kansainvälinen Osasto tulee olemaan tehokas väline ylläpitämään tuottoisaa yhteistoimintaa ulkomaisten merenkulun ammattiliittojen kanssa ja samalla suojaamaan kaikkia merenkulun työläisiä kansainvälisen merenkulun johtajien vähinkäytöksiä vastaan ja käyttämistä omaksi hyödykseen vastaan.

Kuten huomaatte oheisista asiakirjoista Kansainvälinen Osasto tulee perustamaan tulevaisuudessa toimistoja merenkulun tärkeimpiin keskuksiin. Tulette saamaan näistä tiedon niin pian kuin ne on perustettu. Osaston asiamies tulee olemaan käytettävissänne ja hänen kanssaan voitte neuvotella, vaihtaa tiedonantoja ja keskustella yhteisistä eduista. Olemme varmoja, että tämä koneisto tulee olemaan hyödyllinen ja tulee palauttamaan säännönmukaisen yhteistoiminnan Amerikan merenkulun ammattiliittojen, mutten MTD:n ammattiliuttojen ja maailman merenkulun työläisliikkeen kesken.

Oheisena ovat asiakirjat, jotka koskevat Osaston perustamista ja koneistoa, myösken sanomalehtileikkeitä, jotka koskevat äskettäistä kehitystä kansainvälisessä merenkulun piireissä ja jotka kiinnostavat Teitä. Toivomme jatkuvaa ystäväällistä ja tuottoisaa yhteistoimintaa kaikkien ryhmien kanssa, joita kiinnostaa merimiesten ja merenkulun työläisten etujen parantaminen.

Oheiset asiakirjat käsittävät luettelon Maritime Trades Department (MTD, "Merenkulku Ammatti Osasto") toimistoista ja satamien merenkulun neuvonantajista Yhdysvalloissa ja Kanadassa ja jotka kaikki ovat valmiit auttamaan sekä Teitä että jäsentoveritanne tarvittaessa. MTD:n satamaneuvonantajat ovat paikallisia Osaston koneistojen, jotka toimivat alue ja satama tasolla. Nämä neuvonantajat ovat työvälileet MTD:n työn toimeenpanossa.

Esimerkiksi, satamaneuvonantajat pääasiallisesti, amerikalaisten satamatyöläisten avulla sai aikaan menestyksellisen 4-päivän boikottauksen laivauksessa joulukuussa 1958. Heihin voi luottaa ja saada pikasta ja tehokasta apua tarvittaessa.

Oheiset asiakirjat ovat englannin kielellä, mutta ne painetaan Teidän kielelle ja lähetetään Teille niin pian kuin ovat tulleet kirjapainosta. Tarkoituksenne on jakaa tämä ja muut asiakirjat kaikille merimiehille, kansallisuteen katsomatta, Pohjois Amerikan satamissa. Piiritoimistomme jakaa myösken näitä asiakirjoja.

Uskomme, että oheiset liitteet kiinnostavat Teitä ja vastaanotamme mielellämme arvostelujanne, jos viitsitte niitäh tehdä, tässä asiassa.

Toimeenpaneva Komitea  
International Division of the  
Maritime Trades Department  
AFL-CIO

PETER M. McGAVIN  
EXECUTIVE SECRETARY-TREASURER



## MARITIME TRADES DEPARTMENT

### OFFICERS

PAUL HALL, PRESIDENT  
PETER M. McGAVIN, EXEC. SEC.-TREASURER  
JACK McDONALD, VICE-PRESIDENT

SUITE 501 - 815 SIXTEENTH STREET, N.W.  
WASHINGTON 6, D.C.  
METROPOLITAN 8-0262

January 17, 1962

AFFILIATED WITH AMERICAN FEDERATION OF LABOR AND CONGRESS OF INDUSTRIAL ORGANIZATIONS

Dear Fellow Trade Unionist:

We are herewith enclosing information concerning developments in the international field which we feel will be of interest to you. The Maritime Trades Department, AFL-CIO, has recently formed an international division to promote close working relationships between unions of the Department and their counterpart organizations in the rest of the free world.

The new division was made necessary because waterfront unions of the Department were no longer affiliated with the International Transportworkers Federation. The International Longshoremen's Association, Marine Engineers Beneficial Association and the Seafarers International Union had withdrawn from ITF last April because of the "precipitous action" by the ITF, following a complaint by the British National Union of Seamen against the Seafarers International Union.

The withdrawal from the ITF left the American unions involved without a means of continuing activities in the international field and protecting American seamen and maritime workers. Consequently, at the MTD convention on December 4th to 6th, 1961, the SIUNA proposed that the Department become active in the international field and a resolution was introduced calling for such activity.

The resolution was adopted unanimously. Consequently, on Friday, January 5th, 1962, at a meeting of the MTD Executive Board in New York City, a program was adopted to establish an international division for this purpose. An executive committee was set up, drawn from unions directly involved in maritime operations, with Thomas L. (Teddy) Gleason, General Organizer and Executive Vice-President of the ILA as Executive Director.

In conformity with the purposes and intent of the AFL-CIO policy in the international field, we believe that the new

International Division will be an effective instrument for enabling American unions to maintain productive relationships with foreign maritime unions as well as protecting the interests of all maritime workers against abuses and exploitation by the international maritime management.

As you will note from the attached documents, the International Division will establish offices in key maritime centers of the world in the immediate future. You will be notified as soon as this is accomplished. The Department's representatives will be available to you for consultation, exchange of information and other mutually beneficial activities. We feel that this machinery will serve a useful purpose and will permit the resumption of formal relationships between the American maritime unions, the other member unions of the MTD and the world maritime labor movement.

Attached are the documents pertaining to the establishment of the Division, and the machinery that has been evolved, as well as newspaper clippings dealing with recent developments in the international maritime field which may be of interest to you. We look forward to continued amicable and constructive relationships with all groups interested in promoting the welfare of seamen and maritime workers.

The enclosed document includes a directory listing the national offices of the Maritime Trades Department and those of its port maritime councils throughout the United States and Canada, all of whom will be available to help meet your needs and those of your membership. The MTD Port Councils are the local area machinery of the Department, functioning on the regional and port level. These Councils are instruments for implementing the work of the MTD.

For example, it was the Port Councils, primarily through the support of the American longshoremen, which carried out the successful four-day boycott of runaway shipping, December, 1958. They can be counted on for immediate and effective assistance when needed.

While the enclosed document is in English, editions are being printed in your country's language and copies will be forwarded to you as soon as they are off the press. We intend also to prepare this and other material for distribution to all seamen, regardless of nationality, in all North American ports. Our field offices will also have copies available for such distribution.

We trust that you will find the enclosed of interest to you and we would appreciate receiving any comments you may care to make in regard to this matter.

Executive Committee  
International Division of the  
Maritime Trades Department, AFL-CIO